

RCW (Q)

強制性基本安全訓練重新甄審資格課程(建築工程)【建造業平安卡重溫課程】

**Mandatory Basic Safety Training Revalidation Course (Construction Work)
【Green Card Revalidation Course】**

工業安全法例的進展；工地整理及安全施工程序；個人防護設備；高空工作；地盤機械及電動工具之安全使用；密閉空間；體力處理操作。

Development of Safety Legislation; Housekeeping and Safe Working Cycle; Personal Protective Equipment; Work at Height; Safe Use of Mechanical Equipment and Powered Tools; Confined Spaces; Manual Handling.

講師 Lecturer	建造業議會講師、專業人士 CIC Lecturers, Professionals
授課語言 Medium of Instruction	廣東話或英語 Cantonese or English
授課形式 Mode of Attendance	日間課程 (08:45-12:15 或 13:30-17:00); 夜間部份時間制 (18:30-22:00) Day course (08:45-12:15 or 13:30-17:00); Part-time Evening (18:30-22:00)
授課期 Duration	3.5 小時 3.5 hours
開課日期 Commencing	常有新班 Regular Course
上課地點 Venue	九龍 九龍灣大業街 44 號 建造業議會 九龍灣訓練中心 CIC, Kowloon Bay Training Centre, 44 Tai Yip Street, Kowloon Bay, Kowloon
入學條件 Admission Requirements	(i) 申請人須持有依法發出之平安卡，而此平安卡的有效期限將於六個月內屆滿或已過期不超過三個月。 (ii) 申請人必須為可在香港合法受僱人士，即 (a) 持有香港永久性居民身份證；或 (b) 並無受制於任何禁止他在香港從事有薪或無薪僱傭工作的逗留條件的人士。 (i) Applicant should possess a Construction Industry Safety Training Certificate (generally known as "Green Card") which will expire within 6 months or has expired for not more than 3 months. (ii) Applicant should be lawfully employable in Hong Kong, i.e. (a) Holder of Hong Kong Permanent Identity Card; or (b) Person who is not subject to any conditions of stay in Hong Kong that he shall not take up any paid or unpaid employment in Hong Kong.
證書頒發 Award of Certificate	出席整個課程及測驗合格 (平安卡有效期為三年) Attended all lectures and passed the test (Green Card validity period is 3 years)
課程費用 Course Fee	\$110.00
報名及查詢 Enrollment & Enquiry	申請人可電話報名(2100 9536 / 2100 9528 / 2100 9578)或於辦公時間內到上課地點預約報讀課程。 Applicants may apply for the course through telephone (2100 9536 / 2100 9528 / 2100 9578) or in person at the training venues during office hours.
資格承認 External Recognition	課程已獲勞工處處長認可，為受僱及進行建築工程的人士而設的強制性基本安全訓練覆證課程。 This course has been recognized by the Commissioner for Labour as a revalidation course for those who have successfully completed the one-day Mandatory Basic Safety Training Course and who wish to renew their relevant certificates.
課程表格 Application Form	請使用印有「RCW」之報名表 Please use the 'RCW' course application form